



ST. RADEGUNDER GEMEINDE-NACHRICHTEN

Nummer 222
18. November 2015

Einladung zur Informationsveranstaltung Flüchtlingsunterbringung in St. Radegund Freitag, 27. November 2015 im Kursaal St. Radegund, Beginn 19.00 Uhr

Österreich hat aufgrund einer völkerrechtlichen Vereinbarung die humanitäre Verpflichtung zur Aufnahme von Flüchtlingen. Bisherige Erfahrungen zeigen aber, dass das Fehlen von sachlichen Informationen zum Thema Flüchtlinge, aber auch kulturelle und sprachliche Barrieren das aufeinander Zugehen erschweren.

Seit Montag den 9. November sind auch in unserer Gemeinde AsylwerberInnen untergebracht. Um Ihnen die Möglichkeit zu geben, mehr über die neue Situation zu erfahren, möchten wir Sie zu einer Informationsveranstaltung einladen. Vertreter der folgenden Organisationen werden an der Veranstaltung teilnehmen und zur Beantwortung Ihrer Fragen zur Verfügung stehen:

- Amt der Stmk. Landesregierung, Abteilung 11, Soziales (Flüchtlingsreferat)
- ZEBRA, Interkulturelles Beratungs- und Therapiezentrum
- Caritas

Außerdem werden Asylwerber und ein Dolmetscher anwesend sein.

Flüchtlingsfamilien in St. Radegund

Täglich werden wir mit dem Asylstrom nach Europa konfrontiert. Am 09.



November sind auch in St. Radegund die ersten Asylwerber untergebracht worden, wobei es sich um eine fünfköpfige Familie aus dem Irak handelt. Wie bereits in der letzten Amtlichen Mitteilung angekündigt, wollen wir Sie im Rahmen einer Informationsveranstaltung über die aktuelle Lage informieren aber auch Fragen zum Thema beantworten. Ich lade Sie zudem ein, Fragen bereits im Vorfeld schriftlich an die Gemeinde zu richten bzw. in den Postkasten des Foyers im Gemeindeamt zu werfen, welche dann im Rahmen der Informationsveranstaltung beantwortet werden können.

Ziel der Veranstaltung ist es, neben der Information und Diskussion, auch einen gemeinsamen Weg zu finden, die aktuelle Situation vor Ort bestmöglich zu meistern. Dazu gehört ein menschenwürdiger Umgang mit den Flüchtlingen, setzt aber auch voraus, dass von den Asylwerbern unsere staatlichen, gesellschaftlichen und kulturellen Prinzipien akzeptiert werden. Daher sind wir auch bemüht, für die Familien eine Betreuung vor Ort zu organisieren, Deutschkurse anzubieten und diesen Menschen die örtlichen Gepflogenheiten näher zu bringen. Ich bitte daher all jene, die sich dahingehend einbringen möchten/können, um ihre Unterstützung.

Ihr Bürgermeister
Hannes Kogler

LTE Breitbandnetzausbau in St. Radegund

Um den rasant steigenden Datenverkehr zu übertragen, verbessert A1 laufend das Netz.

LTE (Long Term Evolution) ist dabei ein Schlüsselwort für das Mobilfunknetz der Zukunft.

Die neue Technologie stellt einen Meilenstein für schnelles Surfen im Internet und modernen Datenanwendungen wie zum Beispiel bei Smartphones dar. Mit Datenübertragungsraten von bis zu 150 Mbit/s eignet sich diese Technologie besonders für die Bereitstellung von Daten Diensten mit hoher Geschwindigkeit.

Damit die Gemeinde St. Radegund auf die Herausforderungen in der Zukunft vorbereitet ist, plant A1 auch in St. Radegund das Netz von morgen. Die Arbeiten im Ortsteil Rinnegg haben

bereits begonnen. Das Breitbandglasfasernetz wird 2016 auch in St. Radegund selbst ausgebaut werden.

Kunst & Handwerk

Achtung! Ausstellung diesmal im Parkere des Kurhauses – Eingang Parkstetel

Verkaufsausstellung im Kurhaus
St. Radegund

Feierliche Eröffnung
**20. November 2015
19 Uhr**

Öffnungszeiten
Freitag, 20. November, 19 – 21 Uhr
21. und 22. November, 9 – 18 Uhr

www.radegund.info Freier Eintritt!

Was ist bei der Testamentserrichtung zu beachten?

Verstirbt eine Person ohne Hinterlassung einer letztwilligen Anordnung, so tritt die gesetzliche Erbfolge ein. Wollen Sie jedoch den oder die Erben bestimmen, ist die Errichtung eines Testaments ratsam. Gültig ist ein Testament, wenn es schriftlich eigenhändig ge- und unterschrieben oder aber fremdhändig verfasst und selbst sowie von drei fähigen Zeugen mit Zeugenzusatz unterschrieben ist. Zudem sollte es immer mit einem Datum versehen sein. Um die richtigen Formulierungen zu verwenden und so einen späteren Auslegungsstreit zu vermeiden, ist es empfehlenswert, vorab fachmännischen Rat von Ihrem Notar einzuholen. Die notarielle Hinterlegung und die Registrierung im Österreichischen Zentralen Testamentsregister gewährleisten eine rasche Auffindbarkeit des Testaments.

Sollten Sie Fragen zu diesem oder anderen juristischen Themen haben, stehen wir gerne an einem der nächsten Amtstage in St. Radegund, zur Verfügung.

öffentlicher Notar Dr. Franz Leopold
Pestalozzistraße 3, 8010 Graz,
Tel. 0316/80 69-0 www.leopold-notar.at

Heizkostenzuschuss

Beantragungszeitraum: bis 21. 12. 2015

• Land Steiermark 2015/16

Einkommensobergrenze: 1-Personen Haushalte, Alleinstehende und AlleinerzieherInnen € 1.018,-, Ehepaare bzw. Haushaltsgemeinschaften: € 1.526,-, für jedes Familienbeihilfe beziehende im Haushalt lebende Kind: € 157,50. Wohnbeihilfe NEU-Bezieher haben keinen Anspruch. Vorzulegen sind: Einkommensnachweise, Heizölrechnung bzw. Bestätigung der Hausverwaltung, bei land- und forstwirtschaftlichen Betrieben: Einheitswert

• Gemeinde St. Radegund (€ 105,-)

Voraussetzungen des Landes Steiermark werden herangezogen. Einkommensobergrenze: Sockelbetrag erhöht um € 100,- sowie für jedes Kind um € 20,-. Bereits gestellte Anträge an die Landesregierung werden ohne weiteres Ansuchen für die Gemeinde berücksichtigt.

Reiseführer Schöckl/St. Radegund

Wissenswertes über St. Radegund und den Schöckl soll der Reiseführer 2016 – herausgegeben vom Tourismusverband St. Radegund – enthalten. Geschichten, Fakten und Hintergrundinformationen sollen Gästen und BewohnerInnen auf über 120 Seiten einen Leitfaden für Erlebnisse in der Natur im Schöcklland, eine Vorstellung der Gewerbetreibenden und Veranstaltungstermine bieten. Vieles wurde bereits gesammelt, um sicherzugehen, dass alles Wesentliche enthalten ist, hier ein finaler Aufruf:

- Schicken Sie uns Informationen über Veranstaltungen 2016 – einmalige oder regelmäßig wiederkehrende - am besten mit Kurzbeschreibung, Ort, Termin, Kontaktperson und Foto
- Wenn Sie eine Dienstleistung anbieten und bisher von uns noch nicht angeschrieben wurden, melden Sie sich bitte.
- „St. RadegunderInnen und St. Radegunder LiebhaberInnen stellen IHR St. Radegund vor“: Ziel dieses Projektes ist es, jeden Samstag um 15 Uhr eine persönliche Vorstellung von St.

Radegund anzubieten. Wenn Sie gerne als Vortragende(r), WanderführerIn, GeschichtenerzählerIn oder mit Singen, Handarbeiten, Gartenführung... einen oder mehrere Termine auf Spendenbasis gestalten möchten – bitte melden.

Bitte alle Informationen an Gudrun Klöckl, Infobüro der Kurkommission, Tel. 03132/2334 info@radegund.info weiterleiten. Wir arbeiten gemeinsam mit vereinten Kräften an diesem neuen Reiseführer und freuen uns sehr, diesen dann ab Februar 2016 verteilen zu können.

*Andrea Adler-König,
Vorsitzende des Tourismusverbandes*

P.S. Die Vorarbeiten zu diesem Reiseführer haben neue Partnerschaften ergeben – so hat Karin Guerrier als Danke für die Gratis-Präsentation ihrer Firma alle Werbemittel zur Suche eines Kurhaus-Gastronomen kostenlos gestaltet – herzlichen Dank dafür!

P.P.S Wir suchen noch immer einen Gastronomen, eine Gastronomin ...

Änderung Wassergebühren ab 01. 01. 2016

Im Jahre 2010 wurde der Gemeinde von der FA 8B des Amtes der Stmk Landesregierung im Rahmen einer Überprüfung der gemeindeeigenen Wasserversorgungsanlagen eine umfassende Sanierung/Erneuerung der in die Jahre gekommenen Wasserversorgungsanlagen aufgetragen, womit Sanierungs/Erneuerungskosten in Höhe von rd. € 700.000 verbunden sind. Die Gemeinde ist gesetzlich verpflichtet, den „Wirtschaftsbetrieb“ Wasserversorgung

kostendeckend zu führen, weshalb die FA 14 des Amtes der Stmk. Landesregierung mit Schreiben vom 08. 09. 2015 der Gemeinde St. Radegund vorgeschrieben hat, die Wasserbenutzungsgebühr von derzeit 0,928 auf künftig € 1,243/verbrauchtem m³ Wasser anzupassen.

Trotz dieser Erhöhung liegt die Wasserbenutzungsgebühr der Gemeinde St. Radegund unter den Gebühren der umliegenden Wasserversorger.

St. Radegunder Trinkwasser

Durch den Umschluss an das erneuerte Wasserleitungsnetz wurde das Trinkwasser der Ortswasserleitung mit Sauerstoff angereichert.

Dies hatte zur Folge, dass in manchen Haushalten „trübes“ Wasser aus der Wasserleitung kam. Manche besorgte Bürger haben daher bei der Gemeinde nachgefragt, wobei allen mitgeteilt werden konnte, dass die Trinkwasserqualität in keiner Wei-



se beeinträchtigt. Die Qualität des Trinkwassers der Ortswasserleitung wird regelmäßig kontrolliert.

1. Adventssonntag

Lichterglanz

mit Präsentation der
St. Radegunder Weihnachtskrippe

29. November 2015

16.00 Uhr

Treffpunkt „Geduld“

Es wirken mit:

- * Bläserensemble des Musikverein St. Radegund
- * Volksschule St. Radegund
- * St. Radegunder Dreigesang
- * Kindergarten St. Radegund
- * St. Radegunder Ortsbäuerinnen



Eine feierliche Einstimmung auf
die schönste Zeit des Jahres!

Der Kneipp Aktiv Club St. Radegund und die Gemeinde St. Radegund
laden herzlich ein zum



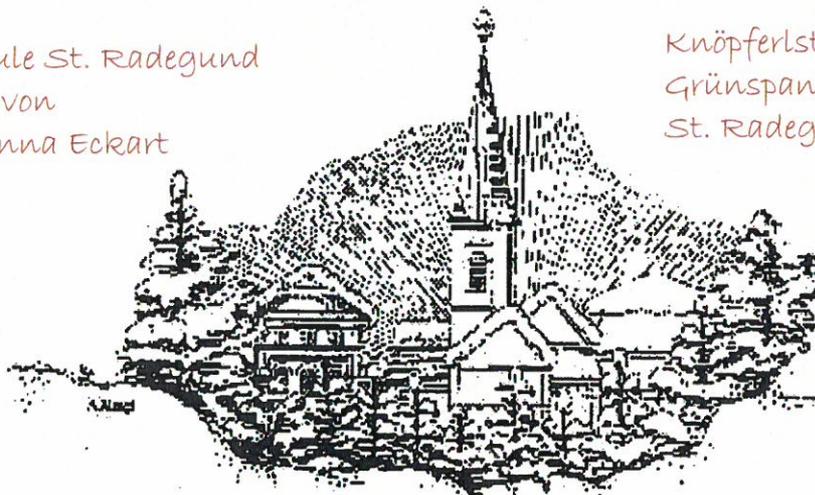
21. St. Radegunder Adventsingen

Kneipp Aktiv-Club
Natürlich gesund leben

Mitwirkende:

Chor der Volksschule St. Radegund
unter der Leitung von
Frau Direktor Johanna Eckart

Knöpferlstreich
Grünspan & Holzwurm
St. Radegunder Dreigesang



mit
Christine Brunnsteiner

Bild: P. Manninger

am Freitag, dem

4. Dezember 2015

um 18.00 Uhr im Kurhaus St. Radegund

Für das leibliche Wohl sorgen die Ortsbäuerinnen von St. Radegund!

Eintritt: Abendkassa € 8,--, Kinder bis 14 Jahre frei / Vorverkauf € 7,--

Vorverkaufsstellen:

Raiffeisenbank St. Radegund, Die Steiermärkische St. Radegund,
Büro der Kurkommission

Parkmöglichkeit beim Nah & Frisch Markt Pöber

Fairness im Kleinen

Angesichts der grauenvollen Anschläge in Paris könnten uns Wut, Ohnmacht und Angst übermannen. Was hilft unser tägliches Bemühen um ein faires Miteinander, wenn uns Verbrecher mit einem Schlag klarmachen, dass ihnen (unsere) ethische(n) Werte überhaupt nichts bedeuten? Macht soziales Engagement vor Ort angesichts europä- und weltpolitischer Unfähigkeit, Korruption und Kriegsprofitstreben überhaupt Sinn? Auf jeden Fall! Wir werden von St. Radegund aus die Weltpolitik nicht unmittelbar verändern können, aber wir können (jetzt erst recht!) vor Ort zeigen, dass Fairness im täglichen Leben Sinn und Berechtigung hat: gegenüber Schutzsuchenden, die sich an uns um Hilfe wenden, aber auch gegenüber denjenigen, die sich dadurch vielleicht überfordert fühlen; gegenüber denen, die am sozialen Leben teilhaben wollen, dies aber aus verschiedenen Gründen selbst nicht zustande bringen. Auch die Gemeinde kann viel hierzu beitragen, etwa:

- bei der Verteilung vorhandener Mittel (Förderungen...), um Bevorzugung einzelner auf Kosten anderer zu verhindern
- bei der Gestaltung der Abgaben- und Gebührenordnungen und Kontrolle der Umsetzung derselben (Steuern, Gebühren für Abfuhr, Abwasser...)
- über den Ausbau von Information und effektiver BürgerInnenbeteiligung...

Erste Schritte (neue Abfuhrverordnung, Regelung für Anmietung von Räumlichkeiten, Intensivierung der Abfuhrkontrollen, Bürgerversammlung...) wurden bereits gesetzt, weitere müssen (auch im Zusammenhang mit der Budgeterstellung) folgen. Auch auf diese „banale“ Weise können wir zu einem fairen Miteinander ein wenig beitragen, tun wir's einfach.

GR Mag. Günter Lesny



FAIRES Kochen

Ein kleines Zeichen für Verständnis und Toleranz setzt auch wieder die „FAIR-TRADE-Gemeinde St. Radegund: ich darf Sie herzlich für Mittwoch den **2. Dezember 2015**, 18.00 Uhr zum „Fairen Kochen“ in der Küche unserer Volksschule einladen. Diesmal wird uns die kulinarische Reise um die Welt auf die Philippinen führen. Aufgrund der begrenzten TeilnehmerInnenzahl bitte ich um Ihre rasche Anmeldung per Email: guenter.lesny@gruene.at bzw. Tel. 0650 2752801.



Sammelaktion für hilfesuchende Menschen in Bulgarien und Rumänien

Gesammelt werden: saubere Kleidung und Schuhe, Bettwäsche, Decken, Geschirr, Matratzen, kleine Möbel, kleinere, funktionsbereite Elektrogeräte, Schultaschen, Farbstifte, Blöcke, Stofftiere, Spielsachen und fahrbereite Fahrräder. Bitte alle Sachen nur in gutem Zustand mitgeben! Lebensmittelpakete: In einer Schachtel sollen 2 kg Mehl, 2 kg Zucker, 2 kg Nudeln, 2 kg Reis und ein paar Süßigkeiten (Marmelade, Schokolade, Kekse, Rosinen, Zuckerl) für Kinder enthalten sein. Ev. Salz, Speiseöl, Zahnbürste und Zahnpasta, Seife, Waschpulver, Haarshampoo usw.;

Gleichzeitig ersuchen wir im Namen der Caritas um warme Kleidung (Männerkleidung Größe M) und warme Decken für die Kriegsflüchtlinge. Falls Sie solche übrig haben, bitten wir Sie, diese gesondert mitzubringen.

Abgabezeiten und -platz für die Gemeinde St. Radegund:
Samstag, **28. November 2015**, von 9.00 bis 11.00 Uhr beim Kirchkampplatz;
Herzlichen Dank für jede Hilfe!

Die Vinzenzgemeinschaft Eggersdorf und die Sozialkreise der Pfarren Kumberg und St. Radegund.

Kalvarienbergstrasse

„Warum dauert es denn solange? Der Staub ist schon unerträglich!“ Diese und ähnliche Argumente hörte man in letzter Zeit sehr oft, wenn es um die Kalvarienbergstrasse und den Wernbacherweg ging. Vor allem Anrainer waren vom Lärm, Staub und anderen Beeinträchtigungen direkt betroffen. Da es um ein großes umfangreiches Bauprojekt ging, war es leider nicht anders möglich. Viele Leitungen mussten neu gegraben werden und trotzdem musste die Versorgung von Wasser und die Entsorgung des gleichen aufrecht erhalten werden. Außerdem befanden sich teilweise viele Leitungen unter der Straße, die aufgrund eines fehlenden Leitungskatasters nicht vorhersehbar waren. Ich bedanke mich herzlich bei allen Anrainern für ihr Verständnis und bei den Bauarbeitern für ihr Entgegenkommen! Erfreulich ist auch, dass die Firma Prometheus eine Internet-Leerrohrung miteinbaute. Da der Vollausbau erst (Frostkoffer und Asphaltierung) im Frühling 2016 möglich ist, wird die Fahrbahn mit einer Spritzasphaltdecke notdürftig staubfrei gemacht. Der Gehweg beim Wernbacherweg wird noch vor dem Winter asphaltiert.

*Ihr Vizebürgermeister
Andreas Klingbacher*

Wahl der Gemeinde- bäuerinnen



Am: Dienstag,
24. November 2015 um 14.00 Uhr
Ort: See Cafe in Kumberg
Zu dieser Wahlveranstaltung sind alle Bäuerinnen der Gemeinde St. Radegund herzlich eingeladen!

Ein Referat zum Thema „Dialog Landwirtschaft und Gesellschaft“ wird von Frau Mag. Eva Maria Lipp gehalten.

Veranstaltungen in St. Radegund:			
20. Nov.	19.00 Uhr	Eröffnung	in den Parterreräumlichkeiten des Kurhauses
21. und 22. Nov.	9.00 bis 18.00 Uhr	Kunst & Handwerk	
24. Nov.	14.00 Uhr	Wahl der Gemeindebäuerinnen	See Cafe Kumberg
24. Nov.	18.00 Uhr	Pfeifen-Ritual	Schöcklstraße 39
27. Nov.	14.00 Uhr	Junkerverkostung	Alpengasthof
27. Nov.	19.00 Uhr	Informationsveranstaltung	Kurhaus St. Radegund
28. Nov.	10.00 bis 17.00 Uhr	Workshop	Praxis Traumklang
2. Dez.	18.00 Uhr	„Faires Kochen“	Volksschule
3. Dez.	16.00 bis 17.30 Uhr	Rechtsberatung	im Gemeindeamt St. Radegund
3. Dez.	16.00 bis 17.00 Uhr	Bauberatung	
3. Dez.	18.00 bis 19.00 Uhr	Notar-Sprechstunde	
4. Dez.	18.00 Uhr	Adventsingen	Kurhaus
7. Dez.	19.00 bis 20.00 Uhr	Gong-Meditation	Praxis Traumklang
8. Dez.	14.00 Uhr	Wunschkonzert	Kurhaus

Volleyball Training für Kinder und Jugendliche

Der GSV St. Radegund Sektion Volleyball bietet auch heuer wieder eine wöchentliche Trainingseinheit für Kinder und Jugendliche ab 9 Jahren an.

WO: Volksschule St. Radegund

WANN: ab sofort jeden Dienstag von 18:00 - 19:00 bis März 2016

KONTAKT: Franz Bauer, Tel. 0664/3118376 oder volley.radegund@aon.at

Der Einstieg in das Training ist jederzeit möglich.



Schamanisches Pfeifen-Ritual

In einer Kleingruppe mit max. 4 Teilnehmern wird das Ritual abgehalten. Aktivierung der Selbstheilungskräfte, Stressprävention, Blockadenlösung, etc. Keine Vorkenntnisse erforderlich. Bitte um Voranmeldung.

Termin: **24. November 2015** um 18.00 Uhr

El | valu | are-Schöcklstraße 39, Christian Johann Freisinger, Tel. 0664 999 3990



Kursangebote

Gong Grundseminar vom **20. bis 22. November**

und Gong-Aufbauseminar vom **11. bis 13. Dezember 2015**

Kosten je Seminar: € 340,-- bzw. € 272,--* Workshop „Atem und Stimme“ am **28. November 2015** von 10.00 bis 17.00 Uhr, Kosten: € 70,-- bzw. € 56,--* Gong-Meditation am **7. Dezember 2015** von 19.00 bis 20.00 Uhr; Kosten € 10,-- bzw. € 8,--*

Ort: Praxis Traumklang, Rinnegg
Veranstalter, Information und Anmeldung bei:



Bernhard Melbinger,
Klang- und
Musiktherapeut,
Tel. 0664-89 18 122

oder email: b.melbinger@aon.at

* verbilligte Preise gelten für Anspruchsberechtigte der Förderung durch die Gemeinde St. Radegund

14. St. Radegunder Krampuslauf - 12. Dezember 2015

Über 200 Krampusse und Perchten aus zahlreichen Umlandgemeinden und die heimische Krampusgruppe, Radegunder Schöckl Pass, nehmen teil. Musikalische Stimmung durch und mit DJ Heinz ab 18.00 Uhr
Der Krampuslauf startet um 19.00 Uhr im Ortszentrum. Auch der Nikolaus kommt zu Besuch und belohnt alle braven kleinen und großen Kinder.
Für die kulinarische Betreuung sorgen die Radegunder Wirte und Wirtinnen.

Kinderschikurs 2015

Ab sofort werden Anmeldungen für den Schikurs, welcher vom **27. bis 30. Dezember 2015** auf der „Scherbauerwiese“ in Sankt Radegund stattfindet, entgegengenommen.

Kontakt: Gerhard Engelbrecht, Tel. 03132-2301-15 oder email:

buchhaltung@radegund.info

Die SVR-Vereinsmitgliedschaft für TeilnehmerInnen ab dem 4. Lebensjahr ist Voraussetzung! Kosten: € 85,-- (= € 75,-- Kurskosten + € 10,-- Jahresmitgliedschaft
Information zum Kurs(ablauf) im Internet unter www.svradegund.info



Einladung zu den Tagen der offenen Tür der HTL-Bulme

am **29. Jänner 2016** von 14.00 bis 19.00 Uhr und am **30. Jänner 2016** von 9.00 bis 13.00 Uhr. Es werden das gesamte Ausbildungsspektrum und das erreichbare Ausbildungsniveau anhand von Diplomarbeiten präsentiert. Die HTL-Bulme bietet für Jugendliche ab 14 Jahren, Erwachsene mit und ohne Facharbeiterausbildung, MaturantInnen eine EU anerkannte Ingenieurausbildung kostenfrei an. Bitte informieren Sie sich bei: HTL-Bulme, 8051 Graz, Ibererstraße 15-21, www.bulme.at

Schenken Sie Gesundheit und Wohlbefinden

Geschenktipp: Fünf „Wohlfühl“-
Massagen zum Angebotspreis von
Euros 112,--

Andrea Windisch, Heilmassage &
Körperbalance, Kalvarienbergstr. 14
Tel. 0664-73 44 55 85